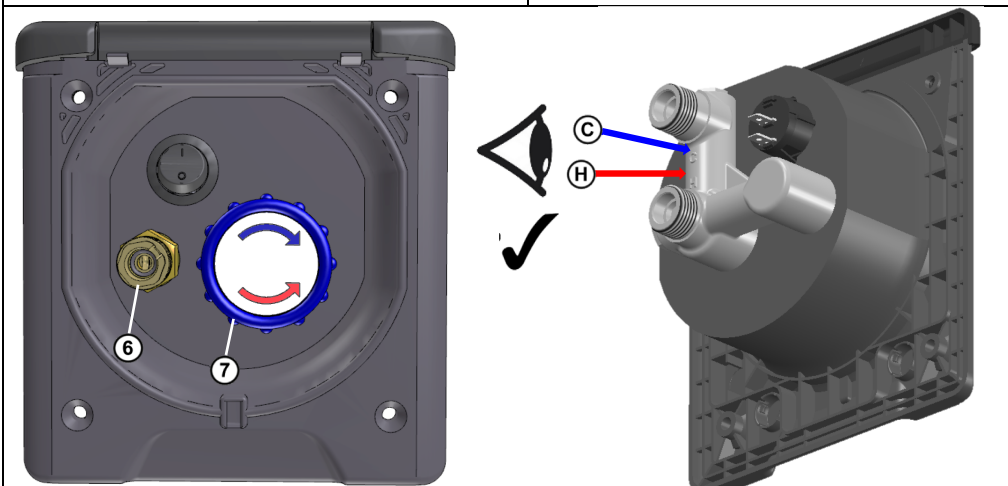
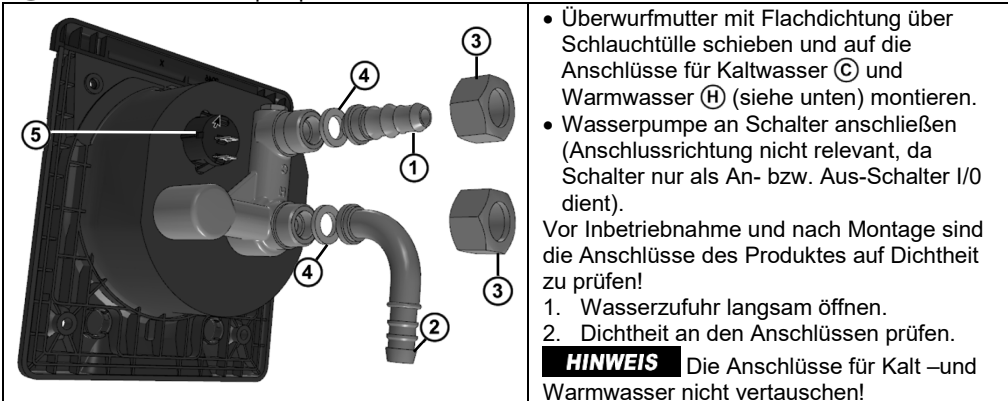


FAWO Außendusche mit Kalt- Warmwassermischer mit / ohne Schalter
Artikel 01746T75...

MONTAGE ANSCHLUSSSTUTZEN FÜR KALT - UND WARMWASSER

- ① Schlauchtülle gerade mit Überwurfmutter ③ und Flachdichtung ④
- ② Schlauchtülle 90°-Abgang mit Überwurfmutter ③ und Flachdichtung ④
- ⑤ Schalter für Wasserpumpe



- ③ Anschluss Kaltwasser C = cold (kalt)
- ④ Anschluss Warmwasser H = hot (warm)
- ⑥ Stecknippel für Anschluss Schlauchleitung der Außendusche
- ⑦ Temperaturregler cold (kalt) / hot (warm)

TECHNISCHE DATEN

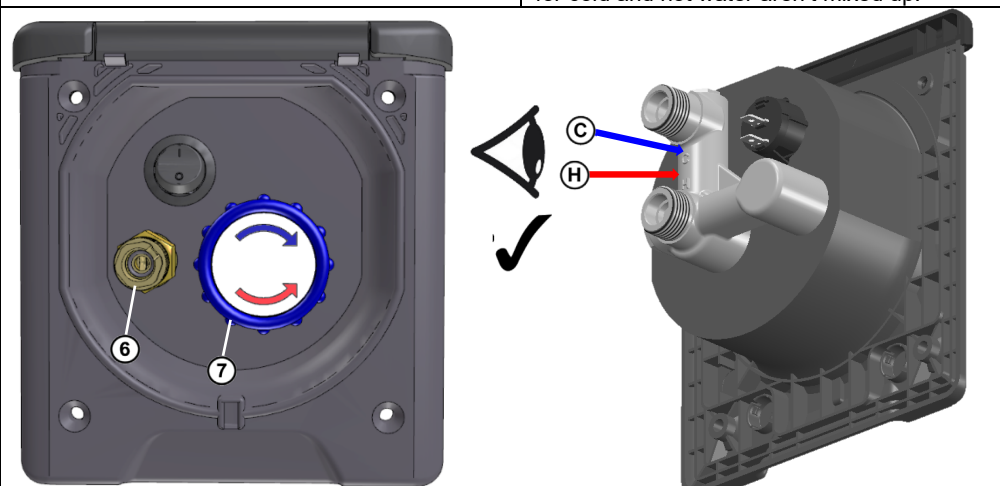
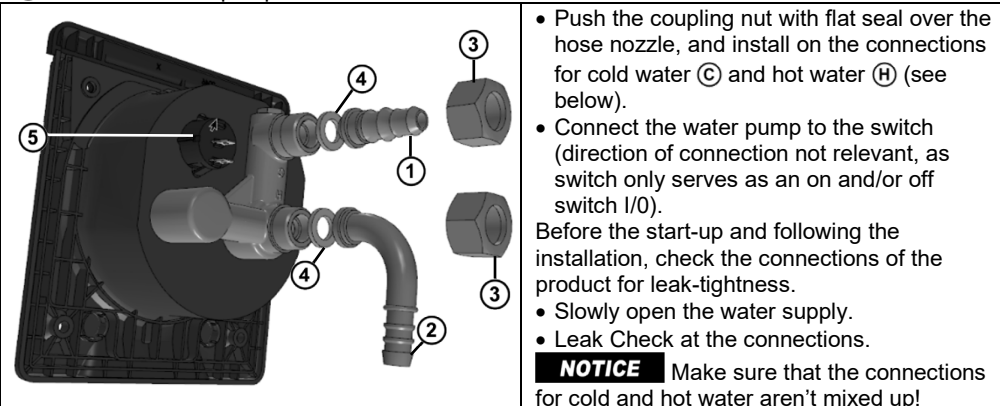
Schaltspannung	250 V AC	Umgebungstemperatur	-25 °C bis 85 °C
Schaltstrom	10 A	Gehäuse	PA 6.6
Schutzart	IP65 nach EN 60529	Flachsteckanschluss	4,8 mm

FAWO external shower with cold and hot water mixer with / without switch

Part: 01746T75...

INSTALLATION OF CONNECTION NOZZLE FOR COLD AND HOT WATER

- ① Straight hose nozzle with coupling nut ③ and flat seal ④
- ② 90° outlet hose nozzle with coupling nut ③ and flat seal ④
- ⑤ Switch for water pump



- ③ Cold water connection C = cold ④ Hot water connection H = hot
- ⑥ Plug-in fitting for connection of the hose assembly of the external shower
- ⑦ Temperature controller cold / hot

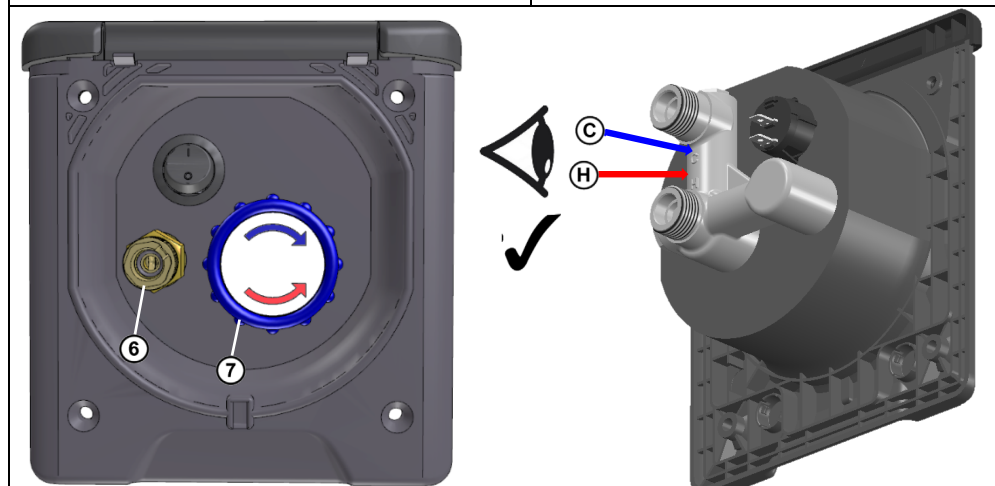
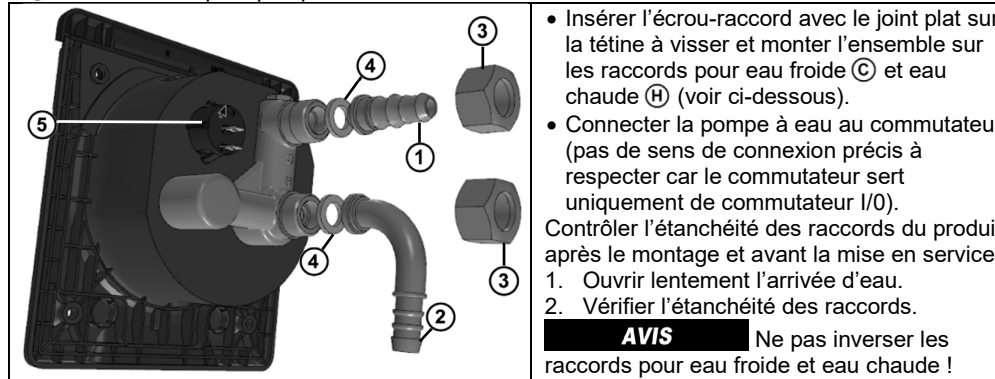
TECHNICAL DATA

Switching voltage	250V AC	Ambient temperature	-25°C to +85°C
Switching current	10A	Housing	PA 6.6
Protection type	IP65 according to EN 60529	Flat plug-in connection	4.8mm

Douche extérieure FAWO avec mitigeur eau froide / eau chaude avec / sans commutateur Article : 01746T75...

MONTAGE DES MANCHONS DE RACCORDEMENT POUR EAU FROIDE ET EAU CHAUDE

- ① Tétine à visser droite avec écrou-raccord ③ et joint plat ④
- ② Tétine à visser sortie à 90° avec écrou-raccord ③ et joint plat ④
- ⑤ Commutateur pour pompe à eau

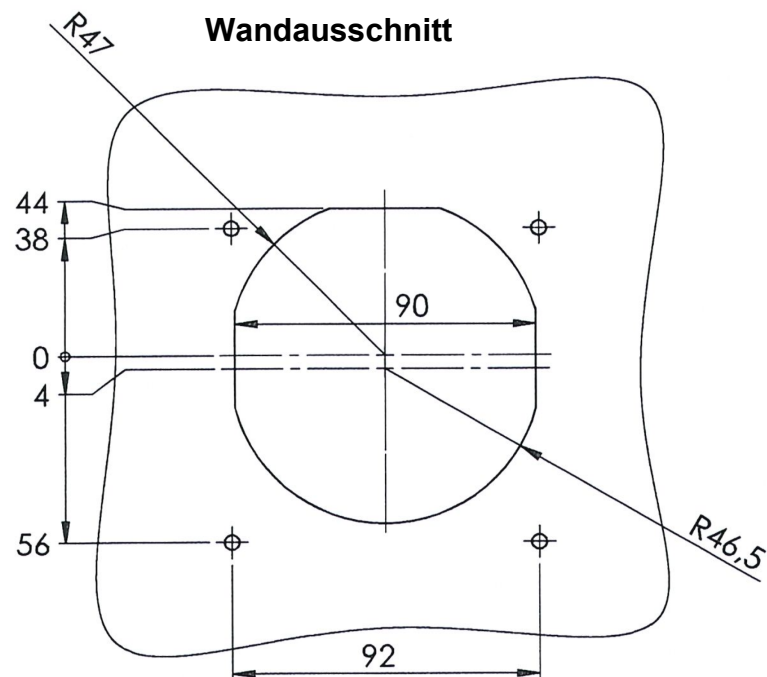


- ③ Raccord eau froide C = cold (froid) ④ Raccord eau chaude H = hot (chaud)
- ⑥ Raccord enfichable pour le raccordement du tuyau flexible de la douche extérieure
- ⑦ Thermostat cold (froid) / hot (chaud)

DONNÉES TECHNIQUES

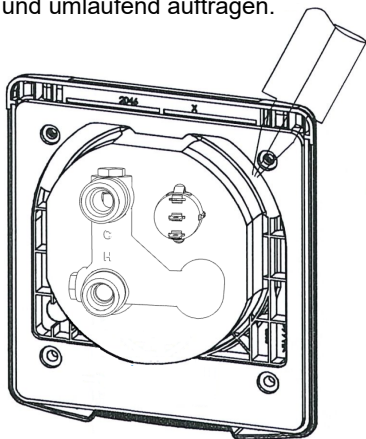
Tension de coupure	250 V AC	Température ambiante	-25 °C à +85 °C
Courant de coupure	10 A	Boîtier	PA 6.6
Type de protection	IP65 selon EN 60529	Connexion à fiche plate	4,8 mm

EINBAU AUßENDUSCHE

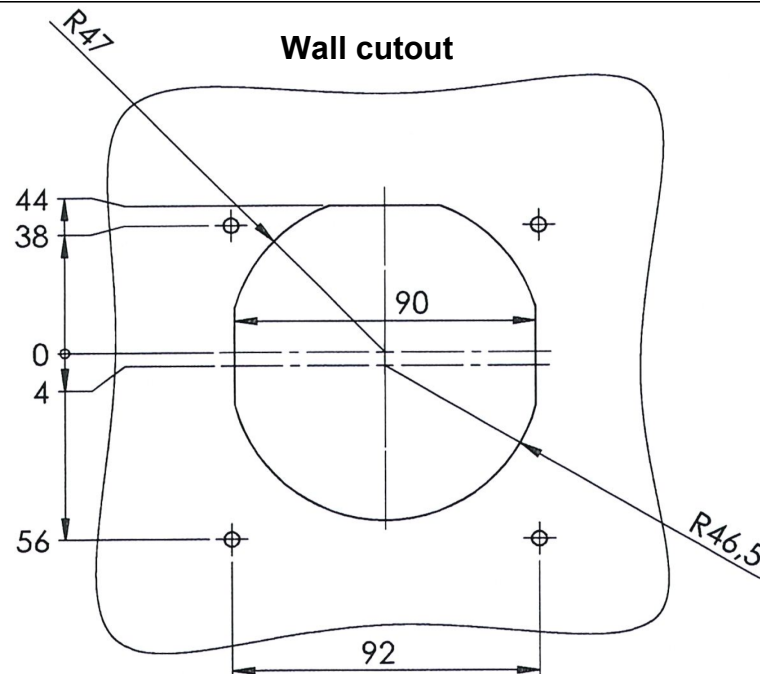


Empfehlung:
Dichtmasse (falls erforderlich)
ca. 10 mm breit gleichmäßig
und umlaufend auftragen.

- Befestigungskernbohrungen auf Schrauben (z. B. Senkkopfschraube SD4,2 x 19) abstimmen.
- Belastungsdrehmoment für Flanschbefestigung max. 1 Nm.
- Montagedrehmoment muss auf Unterkonstruktion und Schrauben abgestimmt werden.
- EPDM-Dichtung ist für ebene Caravanwände ausgelegt - bei Verwendung an unebenen Caravanwänden sind Zusatzmaßnahmen zum Abdichten (z. B. Dichtmasse) erforderlich.
- Wassersteckdose sofort nach Auftragen der Dichtmasse montieren.
- Deckelzughaltekraft mind. 4 N.
- Auslieferung der Wasserkomponenten unmontiert.
- Die Abdichtung muss bauseits erfolgen.
- Montage und Inbetriebnahme nur durch geschultes Fachpersonal.

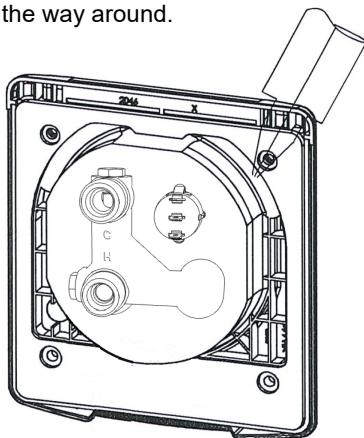


INSTALLATION OUTDOOR SHOWER

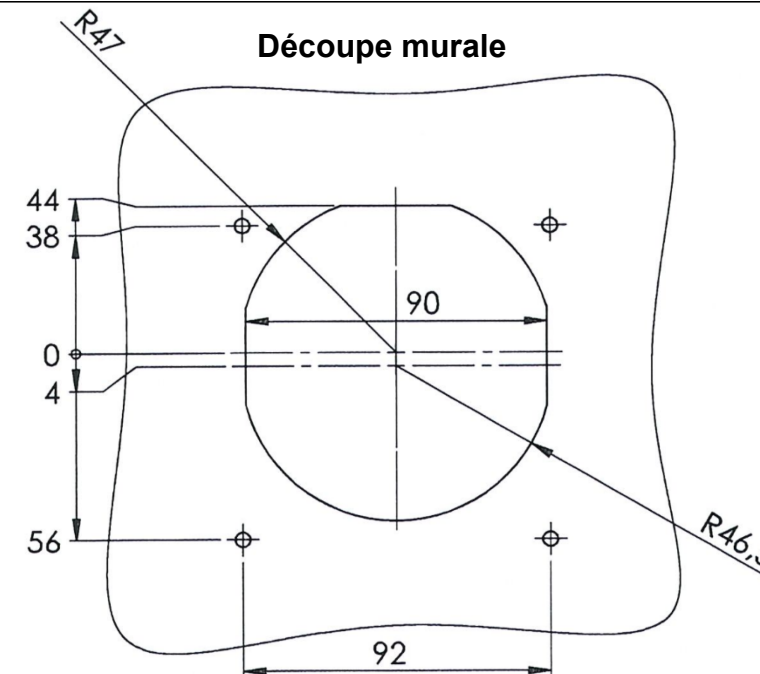


Recommendation: Apply
sealant (if required) ca.
10mm wide, evenly and all
the way around.

- Adapt pre-drilling to screw core diameters (e.g. countersunk screw SD4.2 x19).
- Load torque for flanged fixing max. 1Nm.
- Tightening torque must be adjusted to substrate and screws.
- EPDM seal is designed for smooth caravan walls - if using on uneven caravan walls, additional sealing measures (e.g. application of sealant) are required.
- Install built-in device immediately after applying sealant.
- Lid closing force at least 4N.
- Water components unmounted in delivery.
- Seal must to be on site.
- Assembly may be carried out by trained and responsible personnel only.



MONTAGE DE LA DOUCHE EXTÉRIEURE



Recommandation :
Appliquer le mastic (si
nécessaire) uniformément et en
continu sur une largeur
d'environ 10 mm.

- Adapter les avant-trous de fixation aux vis (p. ex. vis à tête fraisée SD4,2 x 19).
- Couple de charge pour fixation par bride max. 1 Nm.
- Le couple de montage doit être adapté à la structure porteuse et aux vis.
- Le joint d'étanchéité EPDM est conçu pour des parois de caravane planes. En cas d'utilisation sur des parois de caravane non planes, des mesures d'étanchéité supplémentaires (p. ex. mastic) sont nécessaires.
- Monter la prise d'eau immédiatement après avoir appliqué le mastic.
- Force de retenue du couvercle : min. 4 N.
- Composants hydrauliques livrés non montés.
- L'étanchéité doit être réalisée sur site.
- Montage et mise en service uniquement par un personnel qualifié formé.

